



**AMIS DE LA NATURE**  
Section Chênée-Embourg

  
bpost  
PB-PP  
Belgie(n)  
-Belgique  
P701248

# *La Gatt'zette*



Juin 2026

Adresse du destinataire :

Périodique trimestriel des Amis de la Nature « Chênée-Embourg »  
Éd. Resp. : Henri ROBERTI | Rue LéonTroclet 10 – 4000 Liège | [roberti@calay.be](mailto:roberti@calay.be)

Avec le soutien de :

*La Gatt'zette*

Juin 2026



# LA SECTION CHENEE-EMBOURG



Propriétaire du chalet « Les Gattes » situé à Logbiermé, dans la commune de Trois-Ponts.

Président : Philippe Lejuste

## **EDITORIAL :**

Bonjour à tous,

Voici déjà le mois de juin et le printemps commence à nous réchauffer de plus en plus, c'est aussi la fin de l'année scolaire avec sa période d'examens. Courage aux étudiants et bonne chance à eux. Et après les cahiers au feu comme on dit ... Et vive les grandes vacances.

Certains d'entre vous partiront à l'étranger, d'autres choisiront notre littoral, et puis il y a ceux qui viendront passer quelques jours au chalet. Certains feront même les deux. En tout cas n'hésitez pas à réserver vos places chez Anne-Marie, elle se fera un plaisir de vous bloquer une ou plusieurs chambres.

Le 1<sup>er</sup> août c'est notre BBQ annuel, vous trouverez toutes les informations dans notre journal, j'espère vous retrouver nombreux au chalet.

Une petite nouveauté : « nous sommes maintenant reconnu par l'office du tourisme de la région Wallonne ».

L'électricité du chalet à été revue de fond en comble et agréée officiellement. Après un séjour chez nous, n'hésitez pas à laisser vos impressions afin de nous améliorer et pour agrémenter la brochure de vos articles.

Cordialement, votre président,  
Philippe

# GARDIENNAGE 2025



## **Juin 2026**

19/06 au 21/06 NAVEAU B.  
26/06 au 03/07 EK-TROISFONTAINES C.& A.

## **Juillet 2026**

03/07 au 05/07 SALME Anne-Marie  
05/07 au 10/07 DEBRUYN A.  
10/07 au 13/07 ?  
13/07 au 19/07 MAUCLET B.  
19/07 au 26/07 GROLLO Dora  
29/07 au 07/08 LEJUSTE-CALMANT Ph. & C.

## **Aout 2026**

26/07 au 07/08 LEJUSTE-CALMANT Ph. & C  
07/08 au 19/08 VANSTEENVOORT E.  
14/08 au 23/08 DEBRUYN A.  
23/08 au 30/08 MATZ Y.

## **Septembre 2026**

04/09 au 06/09 ?  
11/09 au 13/09 NAVEAU B.  
18/09 au 20/09 DEBRUYN A.  
28/09 au 27/09 LEJUSTE-CALMANT Ph. & C

**RÉSERVATION** : de préférence par mail chez :

Anne-Marie **SALME**

Email : [reservationslesgattes@gmail.com](mailto:reservationslesgattes@gmail.com)

GSM : 0477 482 836 avant 20 heures.

## **GARDIENNAGE** :

Christine Pirard et André Lox

Email: [pirard.christine@proximus.be](mailto:pirard.christine@proximus.be)

GSM: 0475/45 66 08

La **TRESORERIE** est assurée par :

Paul **JEANNE**- Place Ferrer, 11 - 4610 Beyne-Heusay

☎ 0496 23 23 01 Email : [polojeanne@gmail.com](mailto:polojeanne@gmail.com)

Par décision du Comité :

Les chiens ne sont pas admis à l'intérieur du chalet

# « NOS VI LINGUEDJES »

## LI FONTINNE ÀS LEÛS

Nin lon èrî dèl cascåde de Cô, po-z-aler a Spâ tot passant a Rwène, on pout veûy, tot près dèl vòye, li Fontinne às leûs.

I-n-a d'çoula sacwantès jènèrâcions ... Djîle Benwèt, on ritche cinsî de Cô, dina on bal a l'ocâzion de mariédje di s' fèye. L'iviér esteût deûr, i-n-aveût 'ne sipèsse coûce di nîvaye èt l' rivîre esteût-st-a mitan èdjalêye ...

À k'mincemint de bal, Biètrand n' prindève nin pàrt às danses : i ratindève si crapòde, Louwise Djîlèt, qui d'manéve ine mohone tot fî seûle inte Rwène èt l' Cô. Ènn'a qui d'hît qu' Louwise ni vinreût nin, la qui s' papa, èvòye po Vèrvî dispôy qwate djoûs, n' esteût nin rintré èt on-z-aveût sogne qu'il èstasse mwért, pièrdou d'vins lès fagnes ...

Tot d'on côp, in-ome intra, tronlant d' sogne: i raconta qu'aveût stu pris inte deûs foû grands leûs a l'awête so l' vòye di Rwène et qu'aveût d'vou rûzer po 'lzî èchaper ...

Tot-z-oyant çoula, Biètrand broka foû dèl mohone ...

So ç' tins-la, al cinse Djîlèt, lès deûs soûrs Tèrése èt Louwise discutît ...Mâgré qu' Tèrése qui n' féve nou bin po leû pére sayîve de rat'ni Louwise, cisse chal s'aprèsta po l' bal wice qui Biètrand l' divève ratinde èt èle prinda l' vòye ...

Pô d'tins après, Biètrand, qu'aveût pris on fizik a deûs canons, arivéve al cinse Djîlèt èt, foû d'lu, d'mandève a Tèrése : « Wice è-st-èle Louwise ? » ... Qwand 'l aprinda qu'èlle esteût-st-èvòye po l'Cô, ènnè rala avou Tèrése ... I s'ûvît èl nîvaye lès pas d'a Louwise disqu'a tant qu'il arivèsse a 'ne sipèsse tèye ...

Li coûr sitrindou, Biètrand s'avanciha tot rampant è bwès wice qu'il ètindève on drole di brut ... Adon on-z-ètinda deûs côps d feû s'ûvous d'on long hoûlédje di dézèspwér, abominâbe, a fé fruzi ... Tèrése s'avanciha et, avou oreûr, èle vèya, tot près d'ine fontinne, Biètrand d'fali, deûs leûs foû mèzeûre an trin de râler èt l'cwér d'a Louwise afreûsemint k'hiyî ...

Qwand l'nîvaye fourit fondowe, on r'trova d'vins lès fagnes, dès-ohês k'sèmés èt dès bokèts d'moussements d'a Antône Djîlèt. Di ç' djoû la, lès djins ont volou qui l'cîr, tot fant mori Louwise dèl minme façon qui s'papa, aveût qwèrou dèl pûni po-z-avu mâké d'rèspèt filiâl.

Li brave Tèrése, lèy, maria Biètrand, èt aler al fontinne às leûs div'na por zèls on pèlèrinédje ... Lès bonès feumes di tot la ont po fini pris l'âbitude de fé beûre l'êwe dèl fontinne a leûs-èfants tot s'dihant qu'ciste êwe la aveût l'pouvêr de n'ner de corédje èt pus' di coûr po leûs parints.

## LA FONTAINE AUX LOUPS

Non loin de la cascade de Coo, pour aller à Spa en passant par Roanne, on peut voir près de la route la Fontaine aux loups.

Il y a de cela plusieurs générations ... Gilles Benoît, un riche fermier de Coo, donna un bal à l'occasion du mariage de sa fille. L'hiver était rude, il y avait une épaisse couche de neige et la rivière était à moitié gelée ...

Au début du bal, Bertrand ne prenait pas part aux danses : il attendait sa fiancée, Louise Gillet qui habitait une maison isolée entre Roanne et Coo. Il en est qui disaient que Louise ne viendrait pas car son père, parti pour Verviers depuis quatre jours, n'était pas rentré et on craignait qu'il fût mort, perdu dans les fagnes ...

Tout à coup, un homme entra, tremblant de peur : il raconta qu'il avait été pris entre deux très grands loups aux aguets sur le chemin de Roanne et qu'il avait dû ruser pour leur échapper ...

En entendant cela, Bertrand bondit hors de la maison.

Pendant ce temps, à la ferme, Gillet, les deux sœurs Thérèse et Louise discutaient ... Bien que Thérèse, qui ne faisait aucun bien pour leur père, essayât de retenir Louise, celle-ci s'apprêta pour le bal où Bertrand devait l'attendre et elle prit la route ...

Peu de temps après, Bertrand, qui s'était muni d'un fusil à deux canons, arrivait à la ferme Gillet et, hors de lui, demandait à Thérèse : « Où est-elle Louise ? » ... Quand il apprit qu'elle était partie pour Coo, il retourna avec Thérèse ... Il suivit dans la neige les pas de Louise jusqu'à ce qu'ils arrivassent à un épais taillis ...

Le cœur serré, Bertrand s'avança en rampant dans le bois où il entendait un drôle de bruit ... Alors on entendit deux coups de feu suivis d'un hurlement de désespoir abominable, à faire frémir ... Thérèse s'avança et, avec horreur, elle vit, tout près d'une fontaine, Bertrand affalé, deux loups énormes en train de râler et le corps de Louise affreusement déchiqueté ...

Quand la neige fut fondue, on retrouva dans les fagnes des ossements dispersés et des morceaux de vêtements d'Antoine Gillet. A partir de ce jour, on estima que le ciel, en faisant mourir Louise de la même façon que son papa, avait cherché à la punir pour avoir manqué de respect filial.

La brave Thérèse, elle, maria Bertrand et aller à la fontaine aux loups devint pour eux un pèlerinage ... Les bonnes femmes de là-bas ont finalement pris l'habitude de faire boire l'eau de la fontaine aux loups à leurs enfants en disant que cette eau-là avait le pouvoir de donner du courage et plus de cœur pour leurs parents.

# **LA FORET DE LOGBIERME**

## **REGARDS CROISES SUR UN PAYSAGE**

Lire une forêt, c'est plus qu'observer des arbres ou un milieu naturel. C'est entrer dans un espace vivant façonné par les dynamiques naturelles, les pratiques humaines et chargé des perceptions que nous en avons. Pour en révéler toute la richesse, nous avons vécu une balade paysagère qui a fait dialoguer trois regards : celui de l'artiste, du gestionnaire et de l'analyste.

Le photographe Martin Dellicour a évoqué la dimension sensible du paysage : les ambiances, les lumières, les textures et les détails du vivant.

Le chef de cantonnement Nicolas Denuit (DNF – Spa) a lu dans l'organisation des peuplements, les attentes, les choix et les pratiques qui façonnent cet espace.

Enfin, Augustin d'Otreppe a mis en évidence les traces des usages et les transformations successives du territoire. En croisant les approches sensibles, technique et historique, cette lecture de paysage à trois voix a dévoilé la forêt comme un paysage complexe, vivant, stratifié où se rencontrent le regard, la gestion et la mémoire du territoire.



C'est ce projet que nous offrait le Centre culturel de Trois-Ponts via son animatrice Edith Lambert ce dimanche 7 juin.

Au cours de ce périple d'une matinée dans la forêt de Logbiermé, 12 arrêts ont permis de bénéficier de ce triple « regard » sur notre environnement.

**Evolution historique** : le paysage que nous voyons a été façonné par nos ancêtres.

En l'an 1000, les habitants vivaient en autarcie. Paysans, bétail, nature étaient les 3 composantes qui allaient imprimer leurs marques. Les animaux, nécessaire à la survie, fournissaient l'engrais à l'enrichissement du sol et de ce fait, permettaient quelques cultures (seigles, avoine, ...) autour d'habitations sommaires.

L'espace, constitué de « landes » voyait les animaux circuler librement en été. Les genêts fournissaient la litière du bétail tandis que les bruyères pouvaient servir à la confection de balais.



Asservis aux seigneurs de l'endroit, les paysans pouvaient bénéficier de 3 droits :

- droits d'**affouage** (le droit de récolter du bois de chauffage)

- droits de **maisonage** (utilisation de bois pour la construction de sa maison)

- de **pâturage** (les animaux pouvaient paître librement dans la lande et le bois).

Une politique de culture sur brûlis donna naissance à des prairies, champs, ....

Au 18<sup>e</sup> et début 19<sup>e</sup> siècle, la forêt est au plus bas : déboisement pour faire du charbon de bois utile aux forges et écorçage des chênes pour produire du tan nécessaire en tannerie ...).

De moyens de subsistance, on passa à une logique plus économique de chacune des composantes (agricoles, forestières, ...). Parfois jusqu'à épuisement du sol.

**Le représentant DNF (division nature-forêt)** attire notre attention sur le fait qu'aujourd'hui, ces landes reboisées sont occupées à Trois-Ponts par 28 % de feuillus et 72 % de résineux avec des phases de plantation, de récolte avec des coupes à blanc (ce qui est réglementé actuellement pour préserver l'écosystème).

Depuis 1854, un code forestier va encourager l'augmentation de la superficie forestière pour répondre aux besoins de bois de cette époque. Le décret de 2008, par contre, consacre une approche intégrée de la gestion et une vision du patrimoine naturel.

D'autre part, une législation européenne impose de laisser une quantité de bois mort, ce qui permet d'entretenir l'humidité, régénérer le sol et faire face aux périodes de sécheresse en nette progression.

Laisser les souches permet une « décongestion » organique » et est plutôt conseillé par rapport à la technique de « broyage ».

Par ailleurs, la mécanisation à outrance impacte le sol.

Or, la « diversité des essences en forêt (1) (3 ou 4 minimum, associer feuillus et résineux) crée une forêt beaucoup plus résistante aux tempêtes, aux sécheresses et aux attaques des ravageurs (comme les scolytes) ».

**Le photographe** nous invite à modifier notre regard (2) Pour appréhender cet espace « paysager ».

Notre œil est porté à contempler les grands espaces (panoramas) mais il est

profitable de s'arrêter et d'admirer les espaces touffus (paysages) Nous sommes souvent plus accoutumés à l'alignement géométrique de notre habitat qu'à une dispersion dans l'espace. A nous de laisser libre cours à notre dimension visuelle. Une image peut être faite en fonction de ce qui nous a touché et permet de transmettre des émotions et faire de la forêt un lieu d'apaisement.



Les lisières internes constituent de belles allées et sont propices à une diversité de lumière et d'essences, pour peu que l'on y prête attention, à un paysage « sonore » (diversité de chants d'oiseaux...)

Les « ornières » (sans qu'elles soient très profondes) permettent des petites « marres » où les batraciens et insectes peuvent servir de repas à la cigogne noire.

En tenant compte du vent, du soleil, des heures propices, de patience, il sera possible d'observer en bordure des cerfs, biches, sangliers ...L'occasion de nous interroger sur le nourrissage de ceux-ci Il tend à fixer ces animaux sur place, les multiplier et leur éviter de grands déplacements. C'est aux communes à prendre des mesures à ce sujet.

Lors de votre périple, pour peu que vous y prêtiez attention, vous risquez de vous retrouver devant un arbre « remarquable » (3)

Sans être une forêt sauvage (voir le nombre de balisage), la forêt de Logbiermé mi-publique, mi-privée comme la majorité de la forêt wallonne permet de conjuguer les devoirs et obligations des différents acteurs de la forêt. A nous, promeneur d'en faire un lieu de découvertes et d'apaisement.

Antoinette et Henri Roberti  
Photos : Bernadette Lox

(1) Voir fichier écologique des « essences »

(2) Il existe un « observatoire photo du paysage » qui permet de mesurer l'impact des changements sociétaux sur le paysage au niveau européen, Des points précis font l'objet de photos chaque année

(3) Un arbre remarquable est un arbre repéré pour diverses particularités. Il relève donc d'un patrimoine par sa rareté, ses dimensions, sa position, son âge ou encore sa force symbolique. Le patrimoine en question est naturel, culturel, paysager, ... Ils sont plus de 25000 recensés en région wallonne.

# **NOUVELLES DU CHALET**

## **CALENDRIER 2026**

1 août : au chalet : balade – barbecue  
25 au 27 septembre : we brome du cerf  
7 novembre : au chalet : choucroute »

## **JOURNÉE PLANTES SAUVAGES COMESTIBLES**

### **Découverte du chalet « Les Gattes » à l'occasion de la journée plantes sauvages du 18 avril 2026**

J'ai découvert le chalet « Les Gattes » le 18 avril dernier à l'occasion de ma participation à une journée plantes sauvages comestibles. Enchantée et ressourcée de ce merveilleux moment et à la demande d'une gardienne, j'ai souhaité vous partager mes impressions et retracer cette journée exceptionnelle.

J'ai participé à cette journée avec une amie amoureuse des plantes et de la nature. Nous participons à des ateliers hebdomadaires en plantes sauvages comestibles. Notre enseignante - guide de cet atelier - Catherine nous avait informé de cette journée qui a directement recueilli notre intérêt.

### **Découverte du gîte**

Notre arrivée le matin au gîte a bien débuté avec un accueil sympathique et léger par la gardienne « Anne Marie ». Directement, je me suis sentie à mon aise, à la fois bien entourée, familiarisée et libre comme j'aime. Une fois le tour du propriétaire fini et la rencontre faite de l'ensemble des gardiens et personnes présentes, nous nous sommes réunis à l'entrée du gîte... Déjà, à ce moment-là, le charme des lieux a opéré et m'a transportée dans un univers calme, ressourçant et dynamisant. Les bancs et tables en façade du gîte permettent de se poser directement afin d'admirer une vue imprenable sur les collines et bois...



### **Promenade plantes sauvages comestibles du matin**

C'est ainsi que sous un beau soleil printanier et dans une ambiance agréable, le groupe est parti en promenade plantes sauvages comestibles et découverte de l'environnement. Les gardiens animant la promenade nous ont aidés à identifier et comprendre des plantes. Un des objectifs de cette promenade était de cueillir les plantes à déguster lors du souper. Munis

de nos paniers et nos chaussures de marches, nous avons cueilli de l'alliaire, du plantain, des orties, du lierre terrestre, des cardamines, de l'ail des ours, des pissenlits....

La promenade a duré toute la matinée et a passé vite ...comme une bulle hors du temps !

### **Promenade méditative de l'après midi**

Après s'être restauré, la deuxième partie de la journée s'est amorcée avec la venue de notre prof en plantes sauvages comestibles et belle âme «Catherine ».



Le groupe est reparti en arborant un autre sentier situé à la porte du chalet et amenant directement dans les bois. Nous avons cueilli diverses plantes mais surtout nous avons été subjugués par la force et l'énergie des arbres. Nous avons profité de cette opportunité pour faire une pause méditative et sentir davantage l'âme des bois qui nous accueillait.

### **Moment libre et partage**

Ensuite, à notre retour au chalet, nous avons pris un petit goûter en admirant la créativité et le savoir-faire d'une gardienne entrain de restaurer une chaise. Certains ont lu des livres sur les plantes sauvages de la bibliothèque du chalet en buvant un bon thé. Mon amie et moi sommes allées en vadrouille à « la fromagerie du Bairsoû » renseignée par les gardiens. Nous avons été séduites par le lieu et la qualité des produits. La fromagerie est vraiment un espace atypique doté d'une terrasse avec une vue magnifique. C'est un chouette endroit pour prendre une petite restauration, un café et surtout dénicher du fromage excellent. Petit coup de cœur pour le fromage « tome de Stavelot » !

De retour au chalet, nous avons retrouvé une partie du groupe installé sur des rondins de bois à l'espace où on peut faire un feu dehors. Ce fut encore un moment suspendu de partage, entre dégustation de fromage et rayons du soleil sur nos visages ...tout en admirant les bois à l'horizon.

Et pendant ce temps.... les gardiens tels des abeilles ....réunis dans la cuisine... préparaient le festin du soir... avec les cueillettes du jour.

### **Festin souper, menu plantes sauvages comestibles**

Notre surprise a été incroyable lorsque nous avons découvert la beauté et qualité des mets préparés par les gardiens des lieux.

Voici le menu plantes sauvages de la soirée

- Apéro : de jus de pomme, au sirop et bulles

- Entrée : Duo de toasts

Toast au beurre d'ortie, à la cardamine, au lierres rampants, alliaire et ail des ours



Toasts au fromage blanc agrémentés de lierre, d'ail des ours et noix de muscade  
- Potage d'ortie et mélange de plantes sauvages  
- Plat : Duo de pâtes  
Pâtes au pissenlit  
Pâtes au plantin, carottes, sirop de Liège, noix et bœuf  
- Duo de desserts  
Flan aromatisé à l'épicéa  
Tarte couverte aux orties, pignons de pin, lierre, raisin et pommes

\*\*\*\*\*Un régal pour les papilles et les yeux \*\*\*\*\*

La journée touchant à sa fin, certains sont rentrés chez eux alors que mon amie et moi-même avons prolongé le séjour.

### **Fin de séjour**

Nous avons passé une très bonne nuit au chalet. Dimanche matin, nous avons savouré un super petit déjeuner composé des produits locaux que nous avons achetés le jour précédent. Ensuite nous sommes allées nous promener.

Je garde un merveilleux souvenir de ce week-end au chalet « Les Gattes ». Vivement les prochains moments dans ce lieu rempli de bonnes ondes. Je trouve que c'est un parfait havre de paix et pied à terre parfait pour se ressourcer. Entre nature, simplicité, respect et liberté j'y ai trouvé un lieu unique qui m'a touché ...où je retournerai.

Merci à tous les gardiens, aux participants, surtout à Catherine qui m'a fait connaître ce lieu et Isa avec qui je l'ai découvert.

A bientôt le chalet « Les Gattes »

Sophie Lecloux de Liège

## QUATRE FRANÇAIS « FLANDRIENS » AUX GATTES

Un séjour d'une semaine de randonnées « à la journée » nous a permis de parcourir les Ardennes belges et de rencontrer des amis randonneurs.

Lors de deux journées, nous avons pu compter sur notre précieux collaborateur, le guide Olivier. Il nous a fait découvrir les secteurs de Xhoffraix (La petite Fagne), Gouvy et environs : Bovigny et la réserve naturelle de Chi Fontaine. Le dimanche, notre ami Bernard nous a ensuite emmenés vers Trois-Ponts, Stavelot pour suivre la course cycliste ardennaise : Liège-Bastogne-Liège.



Nous n'avons pas raté les traditionnels circuits vers Vielsalm, les 3 rochers, le chemin des Bruyères, le chemin du Luxembourg, les bornes frontières, la borne géodésique à 599 mètres d'altitude.

Ce fut l'occasion d'admirer des épicéas magnifiques, des hêtres et des chênes remarquables, un sapin « Douglas » d'un diamètre de 4 mètres sur le chemin « didactique », propriété du CPAS de Bruges à Enval.

Quelques erreurs de parcours nous ont « poussés » à faire connaissance avec de très sympathiques « locaux » qui nous ont gentiment indiqué le bon chemin. Au final, ce sont 170 km que nous avons parcourus dans les forêts de l'Ardenne.

Merci à nos parents aubergistes : Anne-Marie, Benoît, Antoinette et Henri. Nous avons même eu droit d'assister à un superbe concert de guitare/flûte alto de Benoît et de son ami, également Benoît, et en privé !

Quel séjour. A refaire très vite.



Bernard et Chantal Loviny et Hervé et Jean-Gabriel  
(Deux nouveaux français séduits par le charme du chalet)

## BARBECUE– BALADE – FILM : le samedi 1 Août

### Au Chalet Les Gattes » à Logbiermé ,35 – 4980 Trois-Ponts

9 h 45 : Balade

10 h : départ. Guide : Olivier ou/et Yves

12 h 30 : Barbecue : verre de bienvenue

Menu à 20 € : viande, crudités et pomme de terre. Dessert.

Menu à 3 € (pour les enfants) : pain, saucisse, dessert.

Réservation obligatoire avant le 24 juillet

Mail : [reservationslesgattes@gmail.com](mailto:reservationslesgattes@gmail.com). Signalez « barbecue », votre nom, le nombre de personnes adultes et enfants.

Paiement préalable sur le compte de la section : BE23 0016 8681 9791 (préciser si participation à la balade)



### PROJECTION DU FILM "FORÊT VIVANTE"

de Robert Henno (72min')

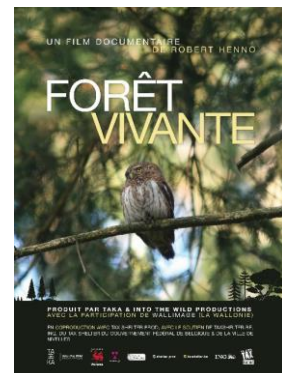
Le samedi 1<sup>er</sup> août après le barbecue

**Film (15h 30- 16 h)** à la salle d'animation du chalet.

. A la découverte du monde merveilleux de la forêt wallonne et de ses occupants. Il s'agit d'un documentaire animalier et immersif réalisé par le cinéaste belge Robert Henno. Nous partons à la découverte de la forêt et de ses occupants au fil des saisons.

La forêt wallonne est un trésor naturel qui abrite une faune et une flore riches et diversifiées. Elle constitue un refuge pour de nombreuses espèces animales et végétales que le film vous invite à découvrir au milieu de paysages magnifiques.

Le film sera suivi d'un petit-débat « Questions-réponses » avec un animateur animalier. :J. Letton, (UFAN, Union francophone des Amis de la nature).



## CHOUCROUTE –BALADE LE 7 NOVEMBRE DE 10 H A 16 H

**Au Chalet Les Gattes » à Logbiermé ,35 – 4980 Trois-Ponts**



10 h : départ balade. (Guide : Olivier)

13 h Repas

PAF : 20 €. Prix spécial pour les enfants.

Inscription : [reservationslesgattes@gmail.com](mailto:reservationslesgattes@gmail.com) pour le 30 octobre. Avertir également si vous participez à la balade et si vous logez du 7 au 8 novembre.

Paiement préalable obligatoire sur le compte de la section AN Chênée-Embourg : BE23 0016 8681 9791.

## CRITCHION

### L'AG 2026

Ce samedi 4 avril, s'est tenue la traditionnelle Assemblée générale de notre belle section. Malgré le petit comité, nous avons pu échanger cordialement sur l'année écoulée, sur nos réussites mais aussi sur les enjeux futurs !



Nous avons pu découvrir des chiffres à l'équilibre malgré les gros travaux réalisés sur l'électricité du chalet et nous nous sommes réjouis d'une belle fréquentation en 2026.

L'oreille des participants a été attirée par le beau projet d'Olivier et Yves concernant la réalisation d'un parcours pédestre reliant différents chalets des Amis de la Nature. C'est un vrai projet structurant et innovant qui permettra de visibiliser notre chalet et de valoriser sa connexion avec d'autres projets similaires au nôtre.

Nous avons également échangé sur le futur ROI, désormais voté et approuvé.

Lors de l'Assemblée Générale, l'ambiance fut chaleureuse. Nous tenons à remercier toutes et tous pour leur présence et leur investissement au long cours au service de l'hébergement solidaire.

Benoit Naveau

## SEJOUR A VAUCOTTES (GITE AN)

Une maison de vacances simple et conviviale au cœur de la nature normande



Pour ceux qui aiment profiter ensemble d'un cadre naturel exceptionnel, dans une ambiance simple, chaleureuse et décontractée, la maison de Vaucottes est une belle surprise.

Située sur la côte normande, à 1,5 km de la plage de Vaucottes, cette grande maison partagée bénéficie d'un environnement particulièrement calme. Le gîte est géré par les Amis de la Nature de Fécamp et propose également une possibilité de camping. Retirée au milieu de la nature, loin des routes fréquentées, elle permet de vraiment déconnecter. Le chant des oiseaux remplace le bruit de la circulation et les enfants peuvent jouer dehors en toute tranquillité.

L'un des grands atouts du lieu est sa proximité avec la mer : la plage de Vaucottes se rejoint à pied en environ 20 minutes par un joli chemin traversant le bois. Une promenade agréable même avec des enfants, qui débouche sur le littoral de la côte d'Albâtre.

Le site est entièrement fermé, ce qui sécurise les familles avec de jeunes enfants. À l'extérieur, les plus petits profitent d'une balançoire et d'un bac à sable.

À l'intérieur, la maison reste rustique mais très fonctionnelle. La cuisine est adaptée pour les séjours en groupe : bien équipée, elle dispose de deux éviers, de nombreux rangements et de plusieurs réfrigérateurs, un vrai plus lorsqu'on cuisine pour vingt personnes ou davantage.

La maison peut accueillir jusqu'à vingt-quatre personnes, mais cette capacité révèle aussi le principal point faible du lieu : il n'y a que deux douches et deux WC pour l'ensemble des occupants. Mieux vaut donc prévoir un minimum d'organisation, surtout le matin.

Le secteur offre de nombreuses activités accessibles en famille. Les amateurs de balades pourront profiter des nombreux chemins de promenade alentour ou explorer les falaises normandes avec un guide nature. Nous recommandons particulièrement « Cyriaque », de Natterra, qui propose des sorties passionnantes pour découvrir la faune, la flore et l'histoire du littoral.

À proximité, il est également possible de tester le vélorail, une activité toujours très appréciée des enfants, ou encore de visiter des fromageries et des cidreries pour découvrir les spécialités normandes. Les amateurs de patrimoine et de littérature pourront faire un détour par le Clos Arsène Lupin à Étretat, ancienne demeure de Maurice Leblanc.

Cette maison de vacances ravira les familles et les groupes qui privilégient la simplicité, le grand air, les repas partagés et les vacances authentiques à prix doux.

## **Quelques idées d'activités dans les environs**

### **Sites naturels**

- Les falaises du Pays de Caux
- Étretat et ses paysages emblématiques

### **Sites culturels**

- Fécamp : Musée des Terre-Neuvas, abbatale, musée de la Bénédictine
- Étretat : Musée Arsène Lupin

### **Activités à pratiquer**

- Randonnées pédestres sur le sentier des douaniers
- Tourisme à vélo sur la véloroute du littoral de Seine-Maritime
- Sports d'eau : canoë, kayak de mer, plage et activités nautiques
- Sorties nature avec Cyriaque (Natterra)
- Vélorail en famille
- Visites de fromageries normandes
- Découverte de cidreries artisanales

### **Festivités locales**

- Grand Prix des multicoques en juin
- Foire au hareng en novembre

### **Spécialités locales**

- Harengs saurs
- Bénédictine
- Fruits de mer

Roberti-Thoreau Raphaëlle

## **JOURNEE INTERSECTION**

**L'Union Francophone des Amis de la Nature et la section des Amis de la Nature de Basècles** organisent la Journée Intersection des Amis de la Nature à Basècles.

**Le samedi 10 octobre 2026**



### **Programme de la journée**

**Accueil à 08h30** avec café ou jus et ses accompagnements

#### **Le matin**

\*Balade Nature guidée dans le village de Basècles (notre guide Thierry Ries, guide naturaliste et animateur socio-culturel)

\*Visite guidée de la Brasserie des Carrières (Basècles) et dégustation

Repas de midi Sandwich garni choix au verso et un potage maison

#### **L'après-midi**

\*Visite guidée de l'église Saint Martin de Basècles (notre guide Marie Lebailly, historienne et archiviste).

\*Visite guidée du Musée de la Bonneterie et du Négoce de la Toile Depuis 1988, l'ancienne gare de Quevaucamps abrite le musée de la Bonneterie et du Négoce de la Toile. Découverte de l'histoire d'une industrie florissante à Quevaucamps et dans les environs : la bonneterie ! De l'origine de cette industrie textile aux matières premières, du travail à domicile aux bonneteries, découvrez ce musée insolite !

**Retour à la salle** pour café et mignardises

#### **Informations pratiques :**

Lieu de rendez-vous : Salle des fêtes, 20 rue des Déportés  
7971 Basècles

Parkings possibles : Grand Place à 100m (puis suivre fléchage AN Basècles) ou Hall Sportif Porte à Camp à 150m (puis suivre fléchage AN Basècles)

Renseignements et réservation obligatoire pour le 30 septembre 2026

[amisdelanaturebasecles@hotmail.com](mailto:amisdelanaturebasecles@hotmail.com) ou 069/561294

Le prix comprend les visites décrites et le repas Prix : 30€ hors boissons du bar

#### **Le paiement sur le compte confirme la réservation**

(BE86-0682-3279-2650)

A la réservation précisez le choix de votre sandwich soit par le numéro ou le nom. Si vous avez l'intention de vous inscrire nous pouvons vous communiquer la variété des sandwiches qui peuvent être commandés.

## **26EME RENCONTRE INTERNATIONALE FRANCOPHONE DES AMIS DE LA NATURE 2027**

### **En Suisse : union romande**

Gruyère veut dire beaucoup de choses ! C'est avant tout le nom d'un fromage, mais aussi celui d'un lac, d'un district (l'un des 7 du canton de Fribourg) et d'un bourg médiéval.

Nous vous proposons donc de nous rencontrer à Bulle, le chef-lieu du district, à l'hôtel Rallye du vendredi 14 au lundi 17 mai 2027.

L'hôtel Rallye est situé en plein centre de Bulle et vous permettra d'être très proches des activités libres tout en devant parcourir des déplacements relativement courts pour les activités organisées le samedi et le dimanche.

### **Lieu de la 26ème Rencontre Internationale Francophone 2027 Hôtel Le Rallye, route de Riaz 16 à 1630 Bulle**

Pour vous inscrire à ce week-end, vous devez transmettre toutes les coordonnées des participants (nom, prénom, courriel, téléphone, portable, année de naissance, section/pays AN, autres détails important) à l'adresse courriel suivante : [rif27@an-uran.ch](mailto:rif27@an-uran.ch) (pour tous les renseignements, vous pouvez aussi appeler le +41792392172)

Le prix du séjour est composé de la pension complète en chambre double ou twin (lits jumeaux) ainsi que de toutes les visites guidées et déplacements. Il s'élève à CHF 475.— (env. 500 Euros) par personne du vendredi dès 14h au lundi matin.

La date limite d'inscription et de paiement pour bénéficier de ce prix est fixée au 31 décembre 2026. Après cette date, le forfait s'élèvera à CHF 525. --, soit env. 545 Euros. Les premiers inscrits seront les premiers servis, car seuls 80 lits sont disponibles avec cet hôtel (un autre hôtel pourra être réservé en cas de fortes affluences).

Pour les paiements de l'étranger vers la Suisse, veuillez effectuer un virement bancaire (pas de chèque) à :

URAN, chemin des Pales 17 à 1681 Billens

IBAN : CH40 0900 0000 1800 1076 5

BIC : POFICHBEXXX

Communication : RIF 2027 + nom de la personne qui fait le paiement + section + nbre pers

Un paiement en plusieurs acomptes est possible, mais tout doit être réglé avant le 31 décembre 2026 pour que le tarif avantageux soit appliqué. Vous pouvez aussi demander de payer par carte crédit avec un supplément de 2.5%.

## EN CAS DE DÉSISTEMENT :

Plus de 60 jours avant le séjour : 90% du montant total vous sera remboursé.  
De 31 à 59 jours avant le séjour : 80% du montant total vous seront remboursés.

De 8 à 30 jours avant le séjour : 50% du montant total vous seront remboursés.

De 1 à 7 jours avant le séjour : aucun remboursement.

# SUGGESTIONS D'ACTIVITES

## JARDINS -NATURE

**27-28 juin : Week-end Jardins Nature** Les signataires du Réseau Nature ouvrent gratuitement les portes de leur jardins naturels partout en Wallonie et à Bruxelles. Et aussi à Chaudfontaine (initiative de Natagora). Voir adresses sur le site « natagora we jardins nature 2026 »

## SECTION DE VERVIERS :

16 Août : BBQ annuel

5-12 Septembre : voyage en Vendée Sable d'Olonne.

Balade mensuelle de 5 et 10 km (13 h à 18 h) avec souper :

Renseignements : Mr Bernard Charlier 0486/86.99.38 [lagervava@gmail.com](mailto:lagervava@gmail.com)

Félicitations à cette section qui a fêté ce 7 juin ces « 90 ans d'histoire et de camaraderie »

## STAVELOT - TROIS-PONTS

### Stavelot : Abbaye

- du 12 juin au 13 septembre : **expo photos (1897-1913)** Albert T'Serstevens. Paysages et lieux connus de Stavelot qui n'existent plus tels quels. Scènes de vie, des métiers, des traditions d'autrefois.

- du 3 au 12 juillet : **festival vacances théâtre**

- 5 juillet de 213 h à 18 h : **Les p'tis festarts** : artistes de rue

- 1<sup>er</sup> au 16 août **festival de musique « Voyages »**

### Trois-Ponts

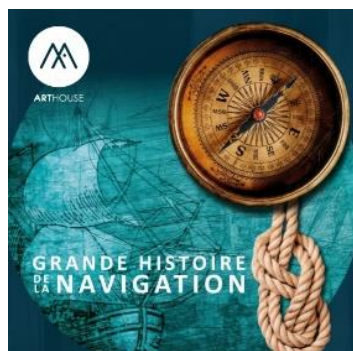
- 26 juin à 20 h 30 à l'Espace culturel : **Alex Vizorek « Deux½ »**

- .....

Programme complet : voir Le tortillard du Centre culturel Stavelot Trois-Ponts. Il se trouve au chalet.

# CHAUDFONTAINE

## EXPO GRANDE HISTOIRE DE LA NAVIGATION



Du 16 mai 10 h au 4 octobre 17 h

### **L'homme à la conquête des flots !**

Prêt pour une aventure passionnante ? Cette exposition propose de partir à la découverte des grands marins et des bateaux qui ont parcouru les mers et les océans depuis des milliers d'années.

Un voyage dans le temps pour découvrir comment les humains ont inventé des embarcations extraordinaires pour explorer le monde. Revivez l'épopée de ses grands explorateurs qui ont traversé les flots à la rencontre de nouveaux mondes.

A noter : visites guidées exceptionnelles à 14 h tous les derniers mercredis de mai à septembre. Une guide passionnée accompagnera le public, partagera anecdotes et éclairages historiques plus approfondis sur l'histoire de la navigation.



Prix : enfant (6-12 ans) : 5 € ; adulte : 9 € ; senior : 7 €  
Avenue des Thermes, 78 B – 4050 Chaudfontaine  
Mail : [info@visitchaudfontaine.be](mailto:info@visitchaudfontaine.be) - Tél. 04 364 20 20

## PETITION

### à propos d'un village de vacances à Wanne

*Nous vous informons d'un courrier reçu de l'asbl Amblève Sauvage.*

« Le chalet des Gattes fait partie du patrimoine matériel et immatériel de l'ancienne commune de Wanne depuis 1958, puis de la commune de Trois-Ponts depuis les fusions des communes.

Le projet de village de vacances se trouve sur Wanne à un jet de pierre du chalet, dans la vallée de l'Amblève entre Trois-Ponts et Stavelot.

On connaît votre intérêt intrinsèque pour le calme, la nature et le respect de celle-ci.

Nous sommes confrontés à un projet de tourisme de masse à l'heure où celui-ci est de plus en plus décrié un peu partout et où les populations s'opposent. Cela conduira inmanquablement à des déséquilibres dans notre petite commune ardennaise.

Veuillez svp trouver ci-dessous, la pétition "Préserveons le Petit-Spay : NON au village de vacances de 1200 personnes.". Cette cause me tient à cœur et évidemment le mieux serait que le plus de monde possible soit au courant et signe cette pétition.

Voici le lien:

<https://www.leslignesbougent.org/petitions/preservons-le-petit-spay-non-au-village-de-vacances-de-1200-personnes-23085/>

Par ailleurs, ci-dessous également, un texte de "occupons le terrain" qui résume bien l'historique du dossier.

[https://occuponsleterrain.be/2026/04/29/ambleve-sauvage-asbl/?fbclid=IwDGRjcASU9hhjbGNrBJT2C2V4dG4DYWVtAjExAHNyDGMGYXBwX2IkDDM1MDY4NTUzMTcyOAABHiM9f8f0xo-1Y27moS-c3mZ2NE8NOU-b-wEhMqtRw7jOTMZApEKDnSI4VYSC\\_aem\\_aW5m\\_21HNpKUP9MTT7A9QQ](https://occuponsleterrain.be/2026/04/29/ambleve-sauvage-asbl/?fbclid=IwDGRjcASU9hhjbGNrBJT2C2V4dG4DYWVtAjExAHNyDGMGYXBwX2IkDDM1MDY4NTUzMTcyOAABHiM9f8f0xo-1Y27moS-c3mZ2NE8NOU-b-wEhMqtRw7jOTMZApEKDnSI4VYSC_aem_aW5m_21HNpKUP9MTT7A9QQ)

Et aussi, si vous le désirez, un petit coup de pouce financier serait le bienvenu pour soutenir l'Asbl Amblève Sauvage qui s'organise contre ce projet (avocat, ...) : voir folder joint ».

Merci d'avance

Ps : n'hésitez pas à m'écrire ou m'appeler pour des infos complémentaires.

Bernard Dewez

0479727780

# **COTISATIONS 2026**

**Cartes de membres** : La carte de membre donne droit au périodique trimestriel de la section, au tarif préférentiel des nuitées dans les maisons et terrains de camping A.N. en Belgique et à l'étranger, voire à des réductions sur les tarifs pratiqués par les organisations de tourisme social associées mais aussi au VVF (10 % de ristourne sur les séjours).

<b>Montants des cotisations annuelles</b>			
<b>Carte V</b>	<b>Carte A</b>	<b>Carte J</b>	<b>Carte K</b>
Cotisation « Pleine »	Cotisation « Familiale »	Cotisation « Junior »	Cotisation « Enfant »
Adulte de + de 18 ans	Personne (conjoint ou enfant de + de 18 ans) habitant sous le même toit qu'un membre avec une cotisation pleine	Jeune de 15 à 17 ans	Enfant de 0 à 14 ans
<b>20,00 €</b>	<b>10,00 €</b>	<b>6,50 €</b>	<b>2,00 €</b>

Frais d'envoi postal de la carte à ajouter au montant de la cotisation : 2 €

N'oubliez pas d'ajouter 2 €, prix du timbre, au montant des cotisations.  
A défaut, les cartes ne seront plus envoyées mais à retirer chez le trésorier.  
Bulletin : pour recevoir uniquement le bulletin de la section : 8 €

## **ATTENTION :**

*Prière de régler le montant **uniquement** par virement au compte :*

**BE 23 0016 8681 9791**

**Amis de la Nature - Chênée - Embourg.**

## **Détails indispensables par carte(s) souhaitée(s) :**

**Nom, prénom, adresse et date de naissance.**

(Nb) Si vous disposez d'une adresse mail, veuillez l'indiquer. Merci

## **Remarque :**

Certaines mutuelles remboursent partiellement ou totalement les cotisations V et A (certaines activités de notre mouvement étant reconnues comme des activités sportives).

# CHALET LES GATTES



Logbiermé 35  
4980 Trois-Ponts  
☎ +32 80 86 43 16

Notre chalet est ouvert durant les weekends et les congés scolaires. Par mesure d'hygiène et de cohabitation avec les logeurs, nos amis les chiens ne sont pas admis à l'intérieur du chalet.



Le gardien se fera un plaisir de vous expliquer le fonctionnement du chalet à votre arrivée. N'oubliez pas dans vos bagages vos draps et taie d'oreiller, et votre nourriture. Pour bénéficier du tarif préférentiel, présentez votre carte de membre à votre arrivée.

TARIF DES NUITÉES			
	Membre section Chênée-Embours	Membre AN	Non membre AN
Jusqu'à 14 ans	6 €	7 €	10 €
A partir de 15 ans	10 €	11 €	16 €

Enfant de 0 à 4 ans : gratuit  
Dépannage pour la literie : draps de lit : 5 € et taie d'oreiller : 1,20 €

🍷🍹 Les boissons vous seront fournies à prix modique.

Réservez vos nuitées auprès de **Anne-Marie SALME**:

✉ [reservationslesgattes@gmail.com](mailto:reservationslesgattes@gmail.com) (de préférence)

☎ +32 477 482 836 (avant 20h)

Vous voulez vous investir comme gardien ? Contactez **Christine Pirard** :

✉ [pirard.christine@proximus.be](mailto:pirard.christine@proximus.be)

☎ +32 475 45 66 08

Retrouvez-nous en ligne :



Site internet : <https://chenee-emb.amisdelanature.be>



Page facebook : <https://www.facebook.com/ANCheneeEmbours>

# **TABLE DES MATIÈRES**

<b>LA SECTION CHENEE-EMBOURG .....</b>	<b>2</b>
<b>GARDIENNAGE 2025.....</b>	<b>3</b>
<b>« NOS VI LINGUEDJES » .....</b>	<b>4</b>
LI FONTINNE ÀS LEÛS .....	4
LA FONTAINE AUX LOUPS .....	5
<b>LA FORET DE LOGBIERME .....</b>	<b>6</b>
REGARDS CROISES SUR UN PAYSAGE .....	6
<b>NOUVELLES DU CHALET .....</b>	<b>9</b>
CALENDRIER 2026 .....	9
JOURNÉE PLANTES SAUVAGES COMESTIBLES .....	9
QUATRE FRANÇAIS « FLANDRIENS » AUX GATTES .....	12
BARBECUE– BALADE – FILM : .....	13
CHOUCROUTE –Balade le 7 novembre de 10 h à 16 h .....	14
<b>CRITCHION .....</b>	<b>14</b>
L'AG 2026.....	14
SEJOUR A VAUCOTTES (gîte AN) .....	15
<b>UFAN .....</b>	<b>17</b>
JOURNEE INTERSECTION.....	17
<b>RIF .....</b>	<b>18</b>
26ème RENCONTRE INTERNATIONALE FRANCOPHONE DES AMIS DE LA NATURE 2027 .....	18
<b>SUGGESTIONS D'ACTIVITES .....</b>	<b>19</b>
JARDINS -NATURE .....	19
SECTION DE VERVIERS : .....	19
STAVELOT - TROIS-PONTS.....	19
CHAUDFONTAINE.....	20
PETITION.....	21
<b>COTISATIONS 2026 .....</b>	<b>22</b>
<b>CHALET LES GATTES .....</b>	<b>23</b>
<b>TABLE DES MATIÈRES .....</b>	<b>24</b>